



SANKTUARIUM NAJŚWIĘTSZEGO  
SERCA PANA JEZUSA  
JEZUICKI OŚRODEK MILENIJNY

w Chicago

[www.jezuici.org](http://www.jezuici.org)



TRZECIA NIEDZIELA WIELKIEGO POSTU

23 MARCA 2025

**Ewangelia (Łk 13, 1-9)**

W tym czasie przyszli jacyś ludzie i donieśli Jezusowi o Galilejczykach, których krew Piłat zmieszał z krwią ich ofiar. Jezus im odpowiedział: «Czyż myślicie, że ci Galilejczycy byli większymi grzesznikami niż inni mieszkańcy Galilei, iż to ucierpieli? Bynajmniej, powiadam wam; lecz jeśli się nie nawrócicie, wszyscy podobnie zginiecie. Albo myślicie, że owych osiemnastu, na których zwała się wieża w Siloam i zabiła ich, było większymi winowajcami niż inni mieszkańcy Jeruzalem? Bynajmniej, powiadam wam; lecz jeśli się nie nawrócicie, wszyscy tak samo zginiecie». I opowiedział im następującą przypowieść: «Pewien człowiek miał zasadzony w swojej winnicy figowiec; przyszedł i szukał na nim owoców, ale nie znalazł. Rzekł więc do ogrodnika: „Oto już trzy lata, odkąd przychodzę i szukam owocu na tym figowcu, a nie znajduję. Wytnij go, po co jeszcze ziemię wyjaławia?” Lecz on mu odpowiedział: „Panie, jeszcze na ten rok go pozostaw, aż okopię go i obłożę nawozem; i może wyda owoc. A jeśli nie, w przyszłości możesz go wyciąć”».



**Komentarz:**

Cierpienie nie jest karą za grzechy. Nie ulega jednak wątpliwości, że grzech prowadzi do śmierci. Taka jest natura grzechu. I mówimy tu nie tyle o śmierci rozumianej jako odejście z tego świata, ale o śmierci wiecznej - o trwaniu w śmierci, która nie przemija. Dlatego Bóg jest zdeterminowany, aby nas wyrwać z grzechu. Jest cierpliwy “do bólu” i wierny w inwestowaniu w nas. Możemy jednak to wszystko zignorować. Nasza wolna wola ma możliwość oprzeć się Bogu nieskończonemu w miłosierdziu. Może jednak nikt się Bogu nie oprze i piekło będzie puste?

*Mieczysław Łusiak SJ*

## PORZĄDEK NABOŻEŃSTW

### MSZE ŚWIĘTE:

Poniedziałek - sobota: 8:00, 18:00 i 19:00

Sobota: 8:00 i 19:00

W 1-szą sobotę miesiąca - Msza dla chorych: 17:00

Niedziela: 8:00, 9:30, 11:00, 13:00, 19:00, 20:30

Adoracja: pon-pt: 18:30; sob-niedz: 18:00

### NABOŻEŃSTWA:

Poniedziałek: 18:45 - Koronka do Mił. Bożego

Środa: 18:45 - Nowenna do M.B. Nieust. Pomocy

Piątek: 18:45 - Nab. do Serca Pana Jezusa

### SPOWIEDŹ ŚW.:

Poniedziałek - sobota - 7:30 i 18:30

Niedziela - pół godz. przed każdą Mszą św,

W 1. piątek miesiąca - 7:30-8:30; 17:30-19:30

## Sanktuarium Najświętszego Serca Pana Jezusa Jezuicki Ośrodek Milenijny

[www.jezuici.org](http://www.jezuici.org)

5835 W. Irving Park Rd. • Chicago, IL 60634

**Biuro czynne: pon - sob: 15:30 - 20:30**

tel. 773-777-7000 fax. 773-427-0126

e-mail: [agendajomu@gmail.com](mailto:agendajomu@gmail.com)

Czek z donacją prosimy wypisywać na:  
**Polish Messenger of the Sacred Heart.**

\*\*\*

Sacred Heart Mission House  
4105 N. Avers Ave., Chicago, IL 60618  
tel. 773-588-7476; fax 773-588-6517

### Rektor Sanktuarium i Przełożony Jezuitów

- o. Józef Polak, SJ - 773-588-7476 - wew. 224
- o. Marek Janowski, SJ - 773-588-7476 - wew. 227
- o. Tomasz Szymczyk, SJ - 773-588-7476 - wew. 237
- o. Michał Gołąb, SJ - 773-777-7000 - wew. 121
- o. Paweł Witon, SJ - 773-588-7476 - wew. 234
- br. Adam Poręba, SJ - 773-777-7000 - wew. 122

### Radio DEON:

[www.deon24.com](http://www.deon24.com) - Tel. (773) 283 2425

## INTENCJE MSZY ŚWIĘTYCH

### Niedziela - 23 marca

- 8:00 Zbiorowa
- 9:30 Zbiorowa
- 11:00 Śp. Norman Levy, o radość wieczną
- 13:00 Śp. Elżbieta Rutkowska w 2. rocz. śmierci
- 18:00 Gorzkie Żale
- 19:00 Zbiorowa
- 20:30 O błogosławieństwo Boże dla modlących się w tym Sanktuarium

### Poniedziałek - 24 marca

- 8:00 Zbiorowa
- 18:00 Śp. Roman Strycharz w 2. rocz. śmierci
- 19:00 Zbiorowa + Nab. do Miłosierdzia

### Wtorek - 25 marca

- 8:00 Zbiorowa
- 18:00 Śp. Bolesław Wilisowski
- 19:00 Zbiorowa

### Środa - 26 marca

- 8:00 Za Dobroczyńców Jezuickiego Ośrodka Milenijnego
- 18:00 Za śp. Augustynę, Wiktora i Stanisława Karkoszka
- 19:00 Zbiorowa + Nowenna MBNP

### Czwartek - 27 marca

- 8:00 Zbiorowa
- 18:00 Śp. Zofia Leśniakowska, o radość wieczną
- 19:00 Zbiorowa + DK Dzieci

### Piątek - 28 marca

- 8:00 Zbiorowa
- 18:00 Śp. Edward i Stefania Herdzik
- 19:00 Zbiorowa + Nab. NSPJ + DK Harcerze

### Sobota - 29 marca

- 8:00 Zbiorowa
- 19:00 Zbiorowa

## TRANSMISJE INTERNETOWE:

1. wchodzimy na kanał youtube
2. wpisujemy w wyszukiwarce „jezuici chicago”
3. pojawi się aktualny obraz z kaplicy, tzw. transmisja na żywo.  
Każdą transmisję można odtworzyć cofając czerwony pasek u dołu ekranu aż do 12 godzin.



Adopcja Serca



## DZIEŁO ADOPCJI SERCA

W zeszłą niedzielę zebraliśmy \$10.948 i 30 centów.

*Serdecznie Bóg zapłać!*



# DROGA KRZYŻOWA ulicami Chicago

Z Jezuickiego Ośrodka Milenijnego do kościoła św. Władysława  
Piątek 11 kwietnia, 2025 - godz. 7:30pm

### Zbiórka

Jezuicki Ośrodek Milenijny  
przy 5835 W. Irving Park Rd w Chicago  
Msza o godz 7 pm, po niej wyjście

### Zakończenie

kościół św. Władysława  
przy 5345 W. Roscoe Street w Chicago  
około godz. 10:00pm

*Organizatorzy zachęcają do zabrania  
ze sobą lampionów i świec*



**JEZUICI** | JEZUICKI OŚRODEK  
MILENIJNY W CHICAGO







**„Zdrowaś Maryjo, łaski pełna...” Ileż to razy zdarzyło Ci się wypowiedzieć, a ile razy usłyszeć te słowa? Nie próbuj liczyć, ale pomyśl, że kiedyś w dziejach Zbawienia, około dziewięciu miesięcy przed przyjściem na świat Syna Bożego, anioł, który został posłany do zwykłej dziewczyny z Nazaretu o imieniu Maria, wymówił je po raz pierwszy. Kościół wspomina dziś to szczególne wydarzenie, jakim było spotkanie Archanioła Gabriela z Maryją, Zwiastowanie narodzin Zbawiciela. Oczywiście, kluczowa jest tutaj postać Jezusa, ale od wieków świat chrześcijański w tym dniu podkreśla również rolę Maryi, nadając wydarzeniu charakter maryjny. Co ciekawe, najstarszy wizerunek Maryi, który pochodzi z II wieku, przedstawia właśnie tę szczególną chwilę – moment Zwiastowania.**

Pierwotnie Uroczystość Zwiastowania miała wielkie znaczenie liturgiczne, bo uważano ją za ‘święto Pańskie’, kładąc akcent na Wcielenie Chrystusa, wypełnienie zapowiedzi z raju o przyjściu Syna Boży, które rozpoczyna realizację Boskiego planu zbawienia.

Z czasem jednak święto stawało się coraz bardziej ‘maryjne’. Uwaga ludu koncentrowała się na Tej, która była ‘błogosławiona między niewiastami’. Jej ‘fiat – niech mi się stanie według twego słowa’ było ‘nowym stworzeniem’, nowym początkiem. Trudniejsza do przyjęcia i nieco abstrakcyjna prawda o Wcieleniu Chrystusa ustępowała miejsca obrazom i treściom związanym z Maryją, Jej spotkaniu z Archaniołem oraz z ludzką wolnością i decyzją, by opowiedzieć się za Bogiem lub przeciwko Niemu. Kiedy przyglądamy się losom świętych i błogosławionych mówimy o ich historii, o tym jak ich wiara prowadziła na ołtarze. Mówiąc o Zwiastowaniu Pańskim, również warto odnieść się do przeszłości, pokazać dzieje tego święta. I tu – ponieważ cofamy się aż do pierwszych wieków działalności Kościoła – nie powinno być zaskoczenia, że pojawi się stwierdzenie, iż nie mamy precyzyjnych informacji o tym od kiedy i jak ono „zaistniało”, ani jak zostało wprowadzone.

Wiemy, że w IV wieku, w Nazarecie wzniesiono bazylikę Zwiastowania, wiemy, że uroczystość pojawia się w tradycji Kościoła Wschodniego w V wieku. Natomiast na Zachodzie o świętowaniu tajemnicy Bożego Wcielenia mówi się od czasów papieża św. Grzegorza Wielkiego, który zmarł w 604 roku. Natomiast papież św. Sergiusz I, którego pontyfikat przypada na II połowę VII i sam początek VIII w. zalecał, aby świętu towarzyszyła uroczysta procesja – i wzmianki o takowych pojawiają się np. z terenu Francji.

Nie wiemy dokładnie, dlaczego Zwiastowanie obchodzone jest od wieków 25 marca. Dawniej sądzono, że ma to związek z Bożym Narodzeniem, które Wcielenie Syna Bożego poprzedza o 9 miesięcy. Dzisiaj badacze są jednak zdania, że wybór daty ma raczej związek ze świętem Paschy. Zwiastowanie to początek Życia, które jak klamrą spina mękę, śmierć i zmartwychwstanie Chrystusa.

Papież Benedykt XVI, w swojej książce 'Duch liturgii' zwraca uwagę, że w tradycji judaistycznej 25 marca był uważany za dzień stworzenia świata. Dlatego chrześcijanie obchodzili ten dzień jako wspomnienie poczęcia Jezusa, czyli Zwiastowanie.

W pobożności chrześcijańskiej Zwiastowanie jest upamiętnione przez dwie szczególne modlitwy – „Pozdrowienie Anielskie”, inaczej zwane „Zdrowaś Maryjo” oraz „Anioł Pański”.

Do XVI w. odmawiana była tylko pierwsza część „Zdrowaś Maryjo”, słowa Anioła i św. Elżbiety. Dopiero św. Pius V wprowadził resztę słów modlitwy, które odmawiamy do dzisiaj.

Zwiastowanie jest także jednym z ważniejszych tematów w różnych przejawach sztuki religijnej, malarstwie i muzyce. Warto też dodać, że uroczystość Zwiastowania Pańskiego skupia naszą uwagę na darze życia – Maryja wypowiadając fiat stała się matką, Matką Boga. Dlatego też na 25 marca przypada Dzień Świętości Życia.

*Paweł Kosiński SJ*

## **DUCHOWA ADOPCJA DZIECKA POCZĘTEGO**



**Jezuicki Ośrodek Milenijny**

**W tę niedzielę 23 marca 2025**

**na Mszach Świętych**

**można złożyć przyrzeczenie**

**Duchowej Adopcji Dziecka Poczętego**

Duchowa Adopcja Dziecka Poczętego jest modlitwą, która wspiera nienarodzone dzieci i ich rodziny. Każda z osób duchowo adoptuje jedno nienarodzone dziecko, składa przyrzeczenie i modli się w jego intencji przez 9 miesięcy.

*„I kto by przyjął jedno takie dziecko w imię moje, Mnie przyjmuję.”  
(Mt 18, 5)*





# INTENCJE PAPIESKIEJ ŚWIATOWEJ SIECI MODLITWY

## Marzec 2025: Za rodziny w kryzysie

Módlmy się, aby rodziny rozbite znalazły uzdrowienie swoich ran w przebaczeniu, odkrywając na nowo wzajemne bogactwo nawet w dzielących je różnicach.

### MSZA W RADIU DEON

Niedzielną Msza św. o godz. 8 rano jest transmitowana przez radio na falach ultrakrótkich 104,7 oraz 107,1 FM, a także na fali średniej 1030 AM



### Nabożeństwa w Wielkim Poście

## DROGA KRZYŻOWA

dla dzieci - we czwartki po mszy św. o 19:00

dla dorosłych - w piątki po mszy św. o 19:00

## GORZKIE ŻALE

w niedziele o godz. 18:00

Pragniemy poinformować, że od marca istnieje możliwość ofiarowania donacji na Jezuicki Ośrodek Millenijny przez **zelle**<sup>®</sup> [zellejom@gmail.com](mailto:zellejom@gmail.com)

Dopisek: **Ofiara na JOM**

W przypadku ofiar za Msze św. prosimy o dopisek: **Ofiara za Mszę.**

Można także dopisać za kogo jest odprawiana Msza.

Dziękujemy za wsparcie.

## MAGIS MIDWEST

### REKOLEKCJE MAGIS

#### DLA MŁODZIEŻY I DOROSŁYCH / USA

MAGIS to projekt Amerykańskich Jezuitów wzorowany na Światowych Dniach Młodzieży, który składa się z modlitw, pielgrzymki i eksperymentów opartych na duchowości ignacjańskiej.

Miejsce: Chicago i okolice

Termin: 12 – 20 lipca 2025

Wiek uczestników: 19 – 30 lat

Koszt: \$ 200 - Zapisy do 31 marca 2025

Wstępny plan oraz formularz do zapisów znajduje się na stronie: <https://www.magismidwest.com>

Kontakt / JOM: o. Paweł Witon SJ

tel: 773 560 5712

Główny organizator:

Fr. Paul Shelton SJ - Cell: 414 217 9136

Email: [umivocations@jesuits.org](mailto:umivocations@jesuits.org)



## ROK JUBILEUSZOWY DROGAMI EDK: IDŹ

Ekstremalna  
Droga Krzyżowa

## Rekolekcje w drodze miłości

z Matką Teresą



Ruszamy:

4 Kwietnia po Mszy Św o godz. 19:00 Z Jezuickiego Ośrodka Milenijnego

Trasa Biała : Libertyville - Marytown , 52km  
Trasa Niebieska : Lombard - Misja Miłosierdzia Bozego, 42km  
Trasa Czerwona : Chicago - parafia Św Faustyny, 40 km

Wiecej informacji i zapisy : [www.chicago-edk.com](http://www.chicago-edk.com)



### 3. NIEDZIELA WIELKIEGO POSTU - 23 MARCA

Dzisiaj oraz w pozostałe niedziele Wielkiego Postu, o godzinie 18:00, zapraszamy na Gorzkie Żale. Ofiary w trakcie nabożeństwa zbierane są na kwiaty na Wielkanoc.

- W czasie Wielkiego Postu w USA obowiązuje piątkowa wstrzeźliwość od pokarmów mięsnych.

- W Wielkim Poście zapraszamy na nabożeństwa Drogi Krzyżowej: dla dzieci w czwartki, a dla dorosłych w piątki - po Mszy Św. o godz. 19:00. W ten piątek nabożeństwo poprowadzi Zrzeszenie Literatów Polskich i Teatr Rzepicha.

- Rekolekcje wielkopostne rozpoczną się w JOM 10 kwietnia. Głosić je będzie o. Prof. Stanisław Morgalla SJ z Uniwersytetu Gregoriańskiego w Rzymie.

\*\*\*

Zachęcamy do udziału w nabożeństwach sprawowanych o 18:45: w poniedziałek do Miłosierdzia Bożego, w środę do Matki Nieustającej Pomocy, w piątek do Najświętszego Serca Pana Jezusa.

\*\*\*

W czwartek, po Drodze Krzyżowej dla dzieci, będzie spotkanie biblijne.

\*\*\*

Klub Filmowy JOM zaprasza na film "Opiekun". Projekcja odbędzie się w piątek, po Drodze Krzyżowej, w auli Jana Pawła II.

\*\*\*

W przyszłą niedzielę będzie można podjąć Duchową Adopcję Dziecka Poczętego. Jest to dziewięciomiesięczna modlitwa, która wspiera nienarodzone dzieci i ich rodziny. Zachęcamy. Więcej szczegółów w biuletynie.

\*\*\*

Składamy najserdeczniejsze podziękowanie wszystkim, którzy w ostatnią niedzielę wsparli dzieło Adopcji Serca. Zebraliśmy kwotę \$10.948 i 30 centów która w całości zostanie przekazana na ten cel. Niech Bóg ma w swej opiece wszystkich ofiarodawców: Bóg zapłać.

\*\*\*

Ekstremalna Droga Krzyżowa wyruszy z JOM 4 kwietnia. Informacje i zapisy na stronie internetowej.

\*\*\*

Zapraszamy młodzież i dorosłych w wieku od 19 do 30 lat do wzięcia udziału w programie MAGIS organizowanego przez Amerykańskich Jezuitów. Są to rekolekcje połączone z pielgrzymką i eksperymentami na terenie Chicago i okolic. Termin rekolekcji: 12 - 20 lipca br. Koszt: \$200. Zapisy trwają do 31 marca przez stronę internetową: <https://www.magismidwest.com/> Więcej informacji: o. Paweł Witon. Dane kontaktowe znajdują się na stronie JOM.

\*\*\*

Zachęcamy do korzystania z biblioteki i kawiarenki. Po mszach niedzielnych (z wyjątkiem wieczornych) można wypożyczyć książki oraz spotkać się przy kawie lub herbacie i ciastku z cukierni Smakowski Deli.

\*\*\*

Gości Sanktuarium i Przyjaciół JOM polecamy Sercu Jezusa. Solenizantom i jubilatom tygodnia składamy serdeczne życzenia zdrowia i błogosławieństwa, a wszystkim życzymy dobrego tygodnia. Szczęść Boże!

Czwartek o godz. 20:00 **SPOTKANIE BIBLIJNE**  
O. Józef Polak SJ



Czwartek przed I piątkiem miesiąca  
**GODZINA ŚWIĘTA 20:00 - 21:00**



**APOSTOLSTWO  
MODLITWY**

o. Tomasz Szymczyk SJ

**każdy I piątek miesiąca, godz. 19:00**

**MĘSKA GRUPA RÓŻAŃCOWA**

I soboty miesiąca 8:00 am

O. Marek Janowski SJ



**Modlitwa Taizé**  
**II sobota 20:00 - 21:15**



**Wspólnota Życia Chrześcijańskiego w Chicago**

**Polish Christian Life Community**

spotkania formacyjne, eucharystia, wspólnota,  
apostolstwo, duchowość ignacjańska

<http://chicago.wzch.org>



WzChicago



[www.wspolnotajasmin.org](http://www.wspolnotajasmin.org)

**ADOPCJA SERCA** [adopcjasercachicago@gmail.com](mailto:adopcjasercachicago@gmail.com)  
(proszę zostawić wiadomość) tel. 224 603 2237

**SYCHAR**

**KRYZYS MAŁŻEŃSKI**



773.865.4955 - Alicja

773.322.3820 - Halinka

[www.sychar.org](http://www.sychar.org)

**SPOTKANIE GRUPY KONTEMPLACYJNEJ**  
w 1-szy i 3-ci wtorek miesiąca po mszy o 7pm

**NAPROTECHNOLOGIA**

Naturalna metoda planowania rodziny

INFORMACJE TEL. 708 983 4158



Grupa wsparcia dla osób w żałobie

**Dzwoń tel. 630 921 1810**



**NOWA DROGA**-6255 W. Belmont Ave. Chicago

AA - pt. 20:30, sob. 20:30

NA śr. 20:00, pt. 19:00, sob. 19:00 i niedz. 19:15

**AL - ANON OdNowa**

(8747 W Lawrence, CH) sob. 6pm - Tel: 773-663-8287

**WARSZTATY-„12 kroków-ku pełni życia- wreszcie żyć”**

Informacje tel. 773.865.4955 & 773.322.3820



**PORADNIA RODZINNA**- psycholog

Małgorzata Olczak tel. 773-814-0324

**WSPÓLNOTA ZWIĄZKÓW NIESAKRAMENTALNYCH**

w 2-gi czwartek miesiąca, po Mszy o godz. 7pm

Prowadzi o. Marek Janowski

**W każdą niedzielę zapraszamy do kawiarenki (10:00 - 15:00) i do biblioteki (10:30 - 13:00). Sponsor ciast: Smakowski Deli.**



Ubezpieczenia dla posiadaczy

# Medicare

- Ubezpieczenia na leki
- Plany suplementarne
- Plany Medicare Advantage

Kończysz 65 lat lub tracisz ubezpieczenie z pracy?



Oliwier  
Wasilewski

**medicare**

Bezpłatne konsultacje

**773-620-5258**

3410 N. Harlem Ave. Chicago

## MALOWANIE, PECIOWANIE i SENDOWANIE BEZKURZOWE

APJP Construction Inc.

**224-645-1995** (Andrzej)

PROSZĘ WYSŁAĆ SMS (text message), ODDZWOŃ

## Odkryj i rozwijaj swoje talenty!

**CliftonStrengths Coaching**

**Dowiedz się**, w czym jesteś **najlepszy**  
i jak wykorzystać swoje **naturalne talenty**,  
by działać **skuteczniej**  
i z większą  **pewnością siebie**.

CliftonStrengths to naukowe podejście  
do **rozwaju osobistego i zawodowego**,  
które pomaga skupić się na **mocnych stronach**  
zamiast na słabościach.



**Sylwia Podraza**

CHRISTIAN COACHING  
sylwia.podraza.us

Profesjonalne rozliczenia podatkowe od 1991 roku

**Zbigniew Janik**

6244 W. Belmont Ave

Chicago, IL 60634

Tel: 773-597-5397



# KRĘGARZ

Cezary S. Kedzierzawski; D.A.M.

**(773) 895-5353**

Rwa kulszowa, korzonki,  
ból i drętwienie ramion, pleców,  
ból głowy itp.



**Msze św.:** Pon. - piąt.: 8:00, 18:00, 19:00. Sob.: 8:00 i 19:00 Niedz.: 8:00, 9:30, 11:00, 13:00, 19:00, 20:30

**ADORACJA:** poniedziałek-piątek o 18:30; sobota-niedziela o 18:00

**Koronka do Miłosierdzia Bożego** - poniedziałek, 18:45

**Nowenna do Matki Bożej Nieustającej Pomocy** - środa, 18:45

**Nabożeństwo do Serca Pana Jezusa** - piątek, 18:45

**SPOWIEDŹ ŚW.:** poniedziałek- sobota - 7:30 i 18:30.

w niedzielę - pół godziny przed każdą mszą świętą,

Spowiedź w 1. piątek miesiąca - 7:30-8:30; 17:30-19:30



**Jezuicki Ośrodek Milenijny**